

## **User Manual and Online Warranty Registration Information**

使用說明及網上登記保養資料


Model 產品型號 : XWDE 751480X W UK

<https://www.indesit.hk/>

---

**ENGLISH** ..... 3

繁體中文 ..... 19

!  This symbol reminds you to read this instruction manual.

EN

## Contents

### Installation, 4-5-6

Unpacking and levelling  
Connecting the electricity and water supplies  
The first wash cycle  
Technical data

### Care and maintenance, 7

Cutting off the water and electricity supplies  
Cleaning the washer-dryer  
Cleaning the detergent dispenser drawer  
Caring for the door and drum of your appliance  
Cleaning the pump  
Checking the water inlet hose

### Precautions and tips, 8

General safety  
Disposal  
Opening the porthole door manually

### Description of the washer-dryer, 9-10

Control panel  
Display

### How to run a wash cycle or a drying cycle, 11

### Wash cycles and options, 12-13

Table of wash cycles  
Wash options  
Push&Wash+Dry

### Detergents and laundry, 14-15

Detergent dispenser drawer  
Preparing the laundry  
Special wash cycles  
Load balancing system

### Troubleshooting, 16-17

### Repair information, 18

**XWDE 751480X W UK**

# Installation

EN

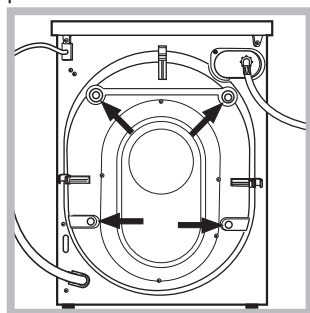
! This instruction manual should be kept in a safe place for future reference. If the washer-dryer is sold, transferred or moved, make sure that the instruction manual remains with the machine so that the new owner is able to familiarise himself/herself with its operation and features.

! Read these instructions carefully: they contain vital information relating to the safe installation and operation of the appliance.

## Unpacking and levelling

### Unpacking

1. Remove the washer-dryer from its packaging.
2. Make sure that the washer-dryer has not been damaged during the transportation process. If it has been damaged, contact the retailer and do not proceed any further with the installation process.



3. Remove the 4 protective screws (used during transportation) and the rubber washer with the corresponding spacer, located on the rear part of the appliance (see figure).

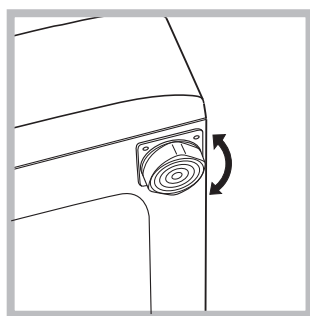
4. Close off the holes using the plastic plugs provided.

5. Keep all the parts in a safe place: you will need them again if the washer-dryer needs to be moved to another location.

! Packaging materials should not be used as toys for children.

### Levelling

1. Install the washer-dryer on a flat sturdy floor, without resting it up against walls, furniture cabinets or anything else.

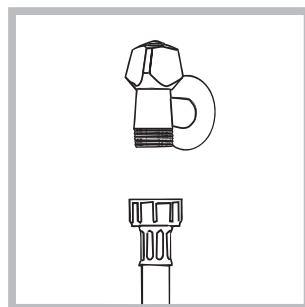


2. If the floor is not perfectly level, compensate for any unevenness by tightening or loosening the adjustable front feet (see figure); the angle of inclination, measured in relation to the worktop, must not exceed 2°.

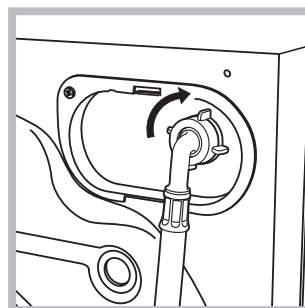
Levelling the machine correctly will provide it with stability, help to avoid vibrations and excessive noise and prevent it from shifting while it is operating. If it is placed on carpet or a rug, adjust the feet in such a way as to allow a sufficient ventilation space underneath the washer-dryer.

## Connecting the electricity and water supplies

### Connecting the water inlet hose



1. Connect the supply pipe by screwing it to a cold water tap using a  $\frac{3}{4}$  gas threaded connection (see figure). Before performing the connection, allow the water to run freely until it is perfectly clear.



2. Connect the inlet hose to the washer-dryer by screwing it onto the corresponding water inlet of the appliance, which is situated on the top right-hand side of the rear part of the appliance (see figure).

3. Make sure that the hose is not folded over or bent.

! The water pressure at the tap must fall within the values indicated in the Technical details table (see page 6).

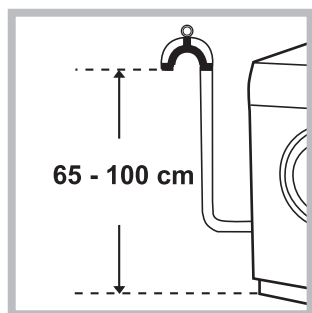
! If the inlet hose is not long enough, contact a specialised shop or an authorised technician.

! Never use second-hand hoses.

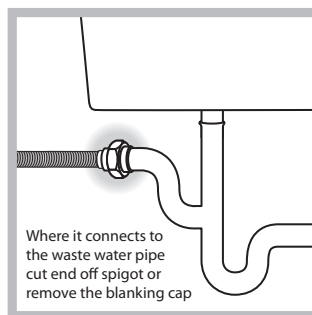
! Use the ones supplied with the machine.



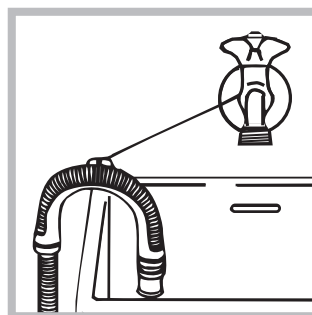
## Connecting the drain hose



Connect the drain hose, without bending it, to a draining duct or a wall drain situated between 65 and 100 cm from the floor;



The drain hose may be connected to an under-sink trap. Before connecting the drain hose from the machine ensure that any blanks or removable ends have been taken off the spigot.



If it is placed over the edge of a basin or sink be sure the free end of the hose should not be underwater.

! We advise against the use of hose extensions; in case of absolute need, the extension must have the same diameter as the original hose and must not exceed 150 cm in length. Ensure that if the drain hose is pushed into a standpipe, that the end does not go down more than 15cms (6 inches). If the hose is pushed down too far, this may cause the machine to self-siphon ie. continuously empty as it is filling.

## Electric connection

Before plugging the appliance into the mains socket, make sure that:

- the socket is earthed and in compliance with the applicable law;
- the socket is able to sustain the appliance's maximum power load indicated on the Technical Data Plate fixed on the machine;

- the supply voltage is included within the values indicated on the Technical Data Plate fixed on the machine.

- the socket is compatible with the washing machine's plug. If this is not the case, contact a qualified electrician to replace the socket or the plug.

Your appliance is now supplied with a 13 amp fused plug it can be plugged into a 13 amp socket for immediate use. Before using the appliance please read the instructions below.

**WARNING - THIS APPLIANCE MUST BE EARTHED.**

### Disposing of the appliance:

When disposing of the appliance please remove the plug by cutting the mains cable as close as possible to the plug body.

! The washing machine should not be installed in an outdoor environment, not even where the area is sheltered, because it may be very dangerous to leave it exposed to damp, rain and thunderstorms.

! When the washing machine is installed, the mains socket must be within easy reach.

! Do not use extensions or multiple sockets.





! The power supply cable must never be bent or dangerously compressed.

! The power supply cable must only be replaced by an authorised serviceman.

Warning! The company denies all liability if and when these norms are not respected.

## The first wash cycle

Once the appliance has been installed, and before you use it for the first time, run a wash cycle with detergent and no laundry, using the wash cycle "Auto Clean" (see "Cleaning the washer-dryer").

Technical data	
<b>Model</b>	XWDE 751480X W UK
<b>Dimensions</b>	width 59.5 cm height 85 cm depth 54 cm
<b>Capacity</b>	from 1 to 7 kg for wash programme from 1 to 5 kg for drying programme
<b>Electrical connections</b>	please refer to the Technical Data Plate fixed to the machine
<b>Water connections</b>	maximum pressure 1 MPa (10 bar) minimum pressure 0.05 MPa (0.5 bar) drum capacity 58 litres
<b>Spin speed</b>	up to 1400 rotations per minute
<b>Energy rated programmes according to regulation EN 50229</b>	<p><b>wash:</b> programme 10; temperature 60°C; using a load of 7 kg.</p> <p><b>drying:</b> the smaller load (2kg) must be dried by selecting the “” dryness level. The load must consist of 2 sheets, 1 pillowcase and 2 hand towels; the remainder of the load must be dried by selecting the “” dryness level.</p>
 	<p>This appliance conforms to the following EC Directives:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- EMC 2014/30/EU (Electromagnetic Compatibility)</li> <li>- LVD 2014/35/EU (Low Voltage)</li> <li>- 2012/19/EU - (WEEE)</li> </ul>

# Care and maintenance

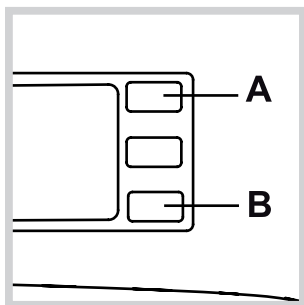
## Cutting off the water and electricity supplies

- Turn off the water tap after every wash cycle. This will limit wear on the hydraulic system inside the washer-dryer and help to prevent leaks.
- Unplug the washer-dryer when cleaning it and during all maintenance work.

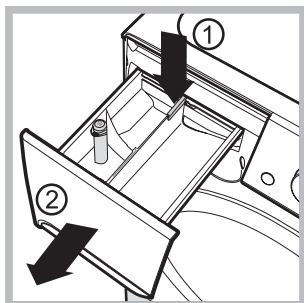
## Cleaning the washer-dryer

- The outer parts and rubber components of the appliance can be cleaned using a soft cloth soaked in lukewarm soapy water. Do not use solvents or abrasives.
- The washer-dryer has a “Auto Clean” programme for its internal parts that **must be run with no load in the drum**.

For maximum performance you may want to use either the detergent (i.e. a quantity 10% the quantity specified for lightly-soiled garments) or special additives to clean the washer-dryer. We recommend running a cleaning programme every 40 wash cycles. To start the programme press buttons **A** and **B** simultaneously for 5 seconds (see figure). The programme will start automatically and will last approximately 70 minutes. To stop the cycle press the START/PAUSE button.



## Cleaning the detergent dispenser drawer



To remove the drawer, press lever (1) and pull the drawer outwards (2) (see figure). Wash it under running water; this procedure should be repeated frequently.

## Caring for the door and drum of your appliance

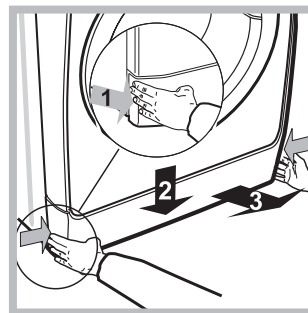
- Always leave the porthole door ajar in order to prevent unpleasant odours from forming.

## Cleaning the pump

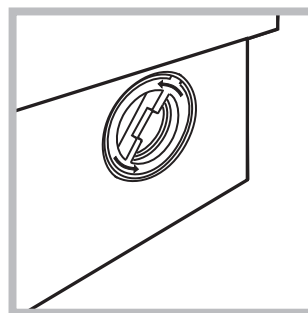
The washer-dryer is fitted with a self-cleaning pump which does not require any maintenance. Sometimes, small items (such as coins or buttons) may fall into the protective pre-chamber at the base of the pump.

! Make sure the wash cycle has finished and unplug the appliance.

To access the pre-chamber:



1. Take off the cover panel on the front of the machine by first pressing it in the centre and then pushing downwards on both sides until you can remove it (see figures).



2. Unscrew the lid by rotating it anti-clockwise (see figure): a little water may trickle out. This is perfectly normal.

3. Clean the inside thoroughly.
4. Screw the lid back on.
5. Reposition the panel, making sure the hooks are securely in place before you push it onto the appliance.

## Checking the water inlet hose

Check the inlet hose at least once a year. If there are any cracks, it should be replaced immediately: during the wash cycles, water pressure is very strong and a cracked hose could easily split open.

! Never use second-hand hoses.

# Precautions and tips

EN

! This washer-dryer was designed and constructed in accordance with international safety regulations. The following information is provided for safety reasons and must therefore be read carefully.

## General safety

- This appliance was designed for domestic use only.
  - This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
    - Do not dry unwashed items in the tumble dryer.
    - Items that have been soiled with substances such as cooking oil, acetone, alcohol, petrol, kerosene, spot removers, turpentine, waxes and wax removers should be washed in hot water with an extra amount of detergent before being dried in the tumble dryer.
    - Items such as foam rubber (latex foam), shower caps, waterproof textiles, rubber backed articles and clothes or pillows fitted with foam rubber pads should not be dried in the tumble dryer.
    - Fabric softeners, or similar products, should be used as specified by the fabric softener instructions.
    - The final part of a tumble dryer cycle occurs without heat (cool down cycle) to ensure that the items are left at a temperature that ensures that the items will not be damaged.
- WARNING:** Never stop a tumble dryer before the end of the drying cycle unless all items are quickly removed and spread out so that the heat is dissipated.
- Do not touch the machine when barefoot or with wet or damp hands or feet.
  - Do not pull on the power supply cable when unplugging the appliance from the electricity socket. Hold the plug and pull.
  - Do not open the detergent dispenser drawer while the machine is in operation.
  - Do not touch the drained water as it may reach extremely high temperatures.
  - Never force the porthole door. This could damage the safety lock mechanism designed to prevent accidental opening.
  - If the appliance breaks down, do not under any circumstances access the internal mechanisms in an attempt to repair it yourself.
  - Always keep children well away from the appliance while it is operating.
  - The door can become quite hot during the wash cycle.
  - If the appliance has to be moved, work in a group of two or three people and handle it with the utmost care. Never try to do this alone, because the appliance is very heavy.
  - Before loading laundry into the washer-dryer, make sure the drum is empty.
  - During the drying phase, the door tends to get quite hot.
  - Do not use the appliance to dry clothes that have been washed with flammable solvents (e.g. trichlorethylene).

- Do not use the appliance to dry foam rubber or similar elastomers.
- Make sure that the water tap is turned on during the drying cycles.
- Children of less than 3 years should be kept away from the appliance unless continuously supervised.
- Remove all objects from pockets such as lighters and matches.

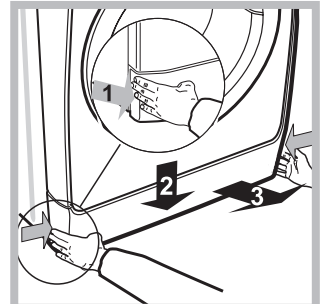
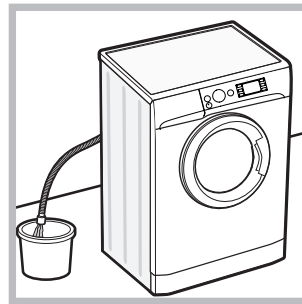
## Disposal

- Disposing of the packaging materials: observe local regulations so that the packaging may be re-used.
- The European Directive 2012/19/EU - WEEE on Waste Electrical and Electronic Equipment, requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal unsorted municipal waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimise the recovery and recycling of the materials they contain and reduce the impact on human health and the environment. The crossed out "wheeled bin" symbol on the product reminds you of your obligation, that when you dispose of the appliance it must be separately collected. Consumers should contact their local authority or retailer for information concerning the correct disposal of their old appliance.

## Opening the porthole door manually

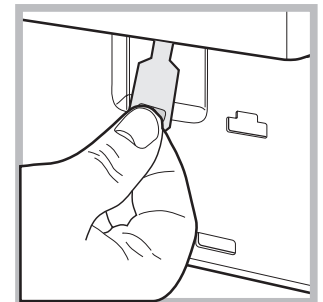
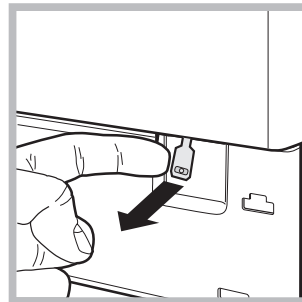
In the event that it is not possible to open the porthole door due to a powercut, and if you wish to remove the laundry, proceed as follows:

1. remove the plug from the electrical socket.



2. make sure the water level inside the machine is lower than the door opening; if it is not, remove excess water using the drain hose, collecting it in a bucket as indicated in the figure.

3. remove the cover panel on the lower front part of the washer-dryer (see figure).



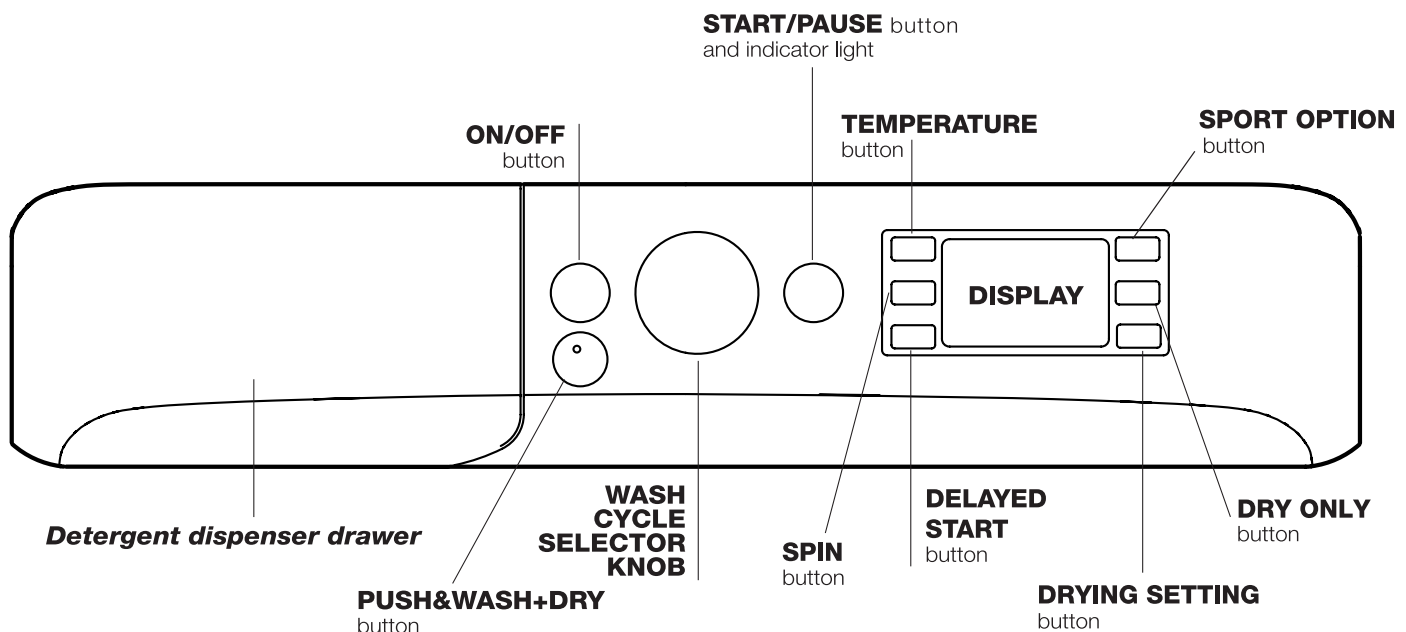
4. pull outwards using the tab as indicated in the figure, until the plastic tie-rod is freed from its stop position; pull downwards and open the door at the same time.

5. reposition the panel, making sure the hooks are securely in place before you push it onto the appliance.


# Description of the washer-dryer

## Control panel

EN





**Detergent dispenser drawer:** used to dispense detergents and washing additives (see "Detergents and laundry").


**ON/OFF**  button: press this briefly to switch the machine on or off. The START/PAUSE indicator light which flashes slowly in a green colour shows that the machine is switched on. To switch off the washer-dryer during the wash cycle, press and hold the button for approximately 3 seconds; if the button is pressed briefly or accidentally the machine will not switch off. If the machine is switched off during a wash cycle, this wash cycle will be cancelled.


**PUSH&WASH+DRY** button: (see "Wash cycles and options").


**WASH CYCLE SELECTOR KNOB:** used to set the desired wash cycle (see "Table of wash cycles").


**TEMPERATURE**  button: press to reduce or completely exclude the temperature; the value appears on the display.



**SPIN**  button: press to reduce or completely exclude the spin cycle; the value appears on the display.

**DELAYED START**  button: press to set a delayed start for the selected wash cycle; the delay period appears on the display.

**DRYING SETTING**  button: press to decrease or exclude drying; the selected drying level or time will appear on the display (see "How to run a wash cycle or a drying cycle").

**DRY ONLY**  button: press to perform the dry only cycle (see "How to run a wash cycle or a drying cycle").

**SPORT OPTION**  button: press to enable the 3 sport options available (see "Wash cycles and options").

**START/PAUSE**  button and indicator light: when the green indicator light flashes slowly, press the button to start a wash cycle. Once the cycle has begun the indicator light will remain lit in a fixed manner. To pause the wash cycle, press the button again; the indicator light will flash in an amber colour. If the  symbol is not illuminated, the door may be opened. To start the wash cycle from the point at which it was interrupted, press the button again.

### Standby mode

This washer-dryer, in compliance with new energy saving regulations, is fitted with an automatic standby system which is enabled after about 30 minutes if no activity is detected. Press the ON/OFF button briefly and wait for the machine to start up again.

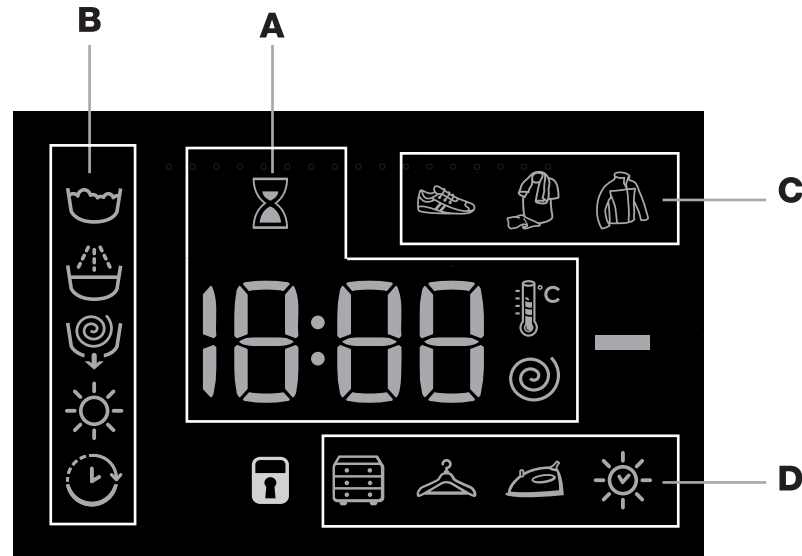
Consumption in off-mode: 0.5 W

Consumption in Left-on: 8 W



## Display

EN



The display is useful when programming the machine and provides a great deal of information.

The duration of the available wash cycles and the remaining time of a running cycle appear in section **A**; if the DELAYED START option has been set, the countdown to the start of the selected wash cycle will appear. Pressing the corresponding button allows you to view either the maximum spin speed, temperature and drying time values attained by the machine during the set wash cycle, or the values selected most recently (if compatible with the set wash cycle).

The hour-glass flashes while the machine processes the data on the basis of the selected programme. After a maximum of 10 minutes, the hour-glass icon remains lit in a fixed manner and the final amount of time remaining is displayed. The hour-glass icon will then switch off approximately 1 minute after the final amount of time remaining has appeared.

The “wash cycle phases” corresponding to the selected wash cycle and the “wash cycle phase” of the running wash cycle appear in section **B**:

- Main wash
- Rinse
- Spin/Drain
- Drying

The “delay” symbol , when lit, indicates that the set “delayed start” value has appeared on the display.

There are three levels in section **C** concerning the washing options.

Section **D** includes the icons related to the three different drying levels as well as the icon , which lights up when a timed drying option is set.

### **DOOR LOCKED** indicator light:

The lit symbol indicates that the door is locked. To prevent any damage, wait until the symbol turns off before opening the door.

To open the door while a cycle is in progress, press the START/PAUSE button; if the DOOR LOCKED symbol is switched off the door may be opened.






# How to run a wash cycle or a drying cycle

EN


## Rapid programming

1. **LOAD THE LAUNDRY.** Open the porthole door. Load the laundry, making sure you do not exceed the maximum load value indicated in the table of programmes and wash cycles on the following page.
2. **ADD THE DETERGENT.** Pull out the detergent dispenser drawer and pour the detergent into the relevant compartments as described in “Detergents and laundry”.
3. **CLOSE THE DOOR.**
4. Press the “PUSH&WASH+DRY” button to start the programme.

## Traditional programming


1. **SWITCH THE MACHINE ON.** Press the  button; the START/PAUSE indicator light will flash slowly in a green colour.
2. **LOAD THE LAUNDRY.** Open the porthole door. Load the laundry, making sure you do not exceed the maximum load value indicated in the table of programmes and wash cycles on the following page.
3. **ADD THE DETERGENT.** Pull out the detergent dispenser drawer and pour the detergent into the relevant compartments as described in “Detergents and laundry”.
4. **CLOSE THE DOOR.**
5. **SELECT THE WASH CYCLE.** Use the WASH CYCLE SELECTOR knob to select the desired wash cycle. A temperature and spin speed is set for each wash cycle; these values may be adjusted. The duration of the cycle will appear on the display.
6. **CUSTOMISE THE WASH CYCLE.** Use the relevant buttons:  
  **Modify the temperature and/or spin speed.** The machine automatically displays the maximum temperature and spin speed values set for the selected cycle, or the most recently-used settings if they are compatible with the selected cycle. The temperature can be decreased by pressing the  button, until the cold wash “OFF” setting is reached. The spin speed may be progressively reduced by pressing the  button, until it is completely excluded (the “OFF” setting). If these buttons are pressed again, the maximum values are restored.


### Setting the drying cycle


The first time the button  is pressed, the machine will automatically select the maximum drying cycle which is compatible with the selected wash cycle. Subsequent presses will decrease the drying level and then the drying time, until the cycle is excluded completely (“OFF”).

Drying may be set as follows:

**A-** Based on the desired laundry dryness level:

**Cupboard** : suitable for laundry which can be put back in a cupboard without being ironed.

**Hanger** : ideal for clothes which do not need to be dried fully.

**Iron** : suitable for clothes which will need ironing afterwards. the remaining dampness softens creases, making them easier to remove.



**B-** Based on a set time period: between **30 - 180** minutes

If your laundry load to be washed and dried is much greater than the maximum stated load (*see adjacent Table of wash cycles*), perform the wash cycle, and when the cycle is complete, divide the garments into groups and put some of them back in the drum. At this point, follow the instructions provided for a “Dry Only” cycle. Repeat this procedure for the remainder of the load.

**Note:** a cooling-down period is always added to the end of each drying cycle.


### Dry only

Press button  to perform the dry only cycle.

After selecting the desired cycle (compatible with the type of garments), press button  to exclude the washing phase and start the drying phase at the maximum level for the selected cycle. The drying level or time may be set and changed by pressing the DRYING SETTING button .

(Not compatible with cycles 13 and 14).

### Setting a delayed start.




To set a delayed start (30 minutes - 24 hours) for the selected cycle, press the corresponding button repeatedly until the required delay period has been reached. When this option has been activated, the  symbol lights up on the display. To remove the delayed start setting, press the button until the text “OFF” appears on the display.


### Modify the cycle settings.

- Press the button to enable the option; the indicator light corresponding to the button will switch on.
- Press the button again to disable the option; the indicator light will switch off.

! If the selected option is not compatible with the set wash cycle, the indicator light will flash and the option will not be activated.

! The options may affect the recommended load value and/or the duration of the cycle.

7. **START THE WASH CYCLE.** Press the START/PAUSE button. The corresponding indicator light will turn green, remaining lit in a fixed manner, and the door will be locked (the DOOR LOCKED  symbol will be lit). To change a wash cycle while it is in progress, **pause the washer-dryer** using the START/PAUSE button (the START/PAUSE indicator light will flash slowly in an amber colour); then select the desired cycle and press the START/PAUSE button again. To open the door while a cycle is in progress, press the START/PAUSE button; if the DOOR LOCKED  symbol is switched off the door may be opened. Press the START/PAUSE button again to restart the wash cycle from the point at which it was interrupted.
8. **THE END OF THE WASH CYCLE.** This will be indicated by the text “END” on the display; when the DOOR LOCKED  symbol switches off the door may be opened. Open the door, unload the laundry and switch off the machine.





! If you wish to cancel a cycle which has already begun, press and hold the  button. The cycle will be stopped and the machine will switch off.

# Wash cycles and options

## Table of wash cycles

Model: XWDE 751480X W UK Washing Capacity: 7kg Drying Capacity: 5kg Spin Speed: 0-1400rpm

EN

Wash cycles	Description of the wash cycle	Available temp. (°C)	Max. speed (rpm)	Maximum load for washing (Kg)	Default wash cycle duration (h:mm)	Dry only	Maximum load for drying (Kg)	Default drying cycle duration (h:mm)	Detergents	
									Wash	Fabric softener
Special										
1	Sport	❄ - 30	600	4	1:00	●	4	3:40	●	●
2	Dark	❄ - 30	800	5	1:20	●	3	4:05	●	●
3	Anti-odour (Cotton)	❄ - 60	1000	3.5	2:00	●	3.5	3:40	●	●
3	Anti-odour (Synthetic)	❄ - 40	1000	3.5	1:45	●	3.5	3:40	●	●
4	Delicate	❄ - 30	0	1	1:25	●	1	3:00	●	●
5	Wool: for wool, cashmere, etc.	❄ - 40	800	2	1:35	●	2	3:30	●	●
6	Rapid 30'	❄ - 30	800	3.5	0:30	●	3.5	3:30	●	●
Standard										
7	White Cotton 90°C: extremely soiled whites.	❄ - 90	1400	7	3:30	●	5	4:15	●	●
8	Synthetic: heavily soiled resistant colours.	❄ - 60	1000	4.5	2:05	●	4	3:40	●	●
9	Coloured	❄ - 40	1400	7	1:55	●	5	4:15	●	●
10	Eco Cotton 60°C (1): heavily soiled whites and resistant colours.	❄ - 60	1400	7	3:20	●	5	4:15	●	●
10	Eco Cotton 40°C (2): lightly soiled whites and delicate colours.	❄ - 40	1400	7	3:50	●	5	4:15	●	●
11	Eco Cotton 20°C: lightly soiled whites and delicate colours.	20	1400	7	3:05	●	5	4:15	●	●
12	Eco Synthetic 20°C	20	1000	7	2:00	●	5	3:40	●	●
Automatic										
13	Wash&Dry 45'	30	1400	1	0:45 (wash+dry)	-	1	-	●	●
14	AirFresh	-	-	1.5	0:30	-	-	-	-	-
Partials										
	Rinse	-	1400	7	0:50	●	5	4:15	-	●
	Spin + Drain	-	1400	7	0:10	-	5	4:15	-	-
	Drain only *	-	-	7	-	-	-	-	-	-
Extra										
	Push&Wash+Dry	30	1000	4	3:35 (wash+dry)	-	3	-	●	●

● Selectable/Applicable - Not selectable/Not applicable

\* If you select programme  and exclude the spin cycle, the machine will drain only.

The length of cycle shown on the display or in this booklet is an estimation only and is calculated assuming standard working conditions. The actual duration can vary according to factors such as water temperature and pressure, the amount of detergent used, the amount and type of load inserted, load balancing and any wash options selected.

For all Test Institutes:

- (1) Test wash cycle in compliance with regulation EN 50229: select wash cycle 10 with a temperature of 60°C.
- (2) Long wash cycle for cottons: select wash cycle 10 with a temperature of 40°C.

## Wash options


! If the selected option is not compatible with the set wash cycle, the indicator light will flash and the option will not be activated.


### Sport

This option allows for selecting the most suitable programme for any type of sports clothing, and is designed to remove dirt while optimally preserving the technical features of the garments. The various Sport option levels offer the following wash cycles:

-  **Sport Shoes**, a cycle designed to safely wash up to 2 pairs of sports shoes simultaneously.


**N.B.:** to dry 1 pair of shoes, we recommend setting drying time to 120'; to dry 2 pairs set it to 180'.

-  **Gym Kit**, a cycle designed to simultaneously wash any type of sports clothing together with gym towels (Temperature 40°C).

-  **Technical Wear**, designed for specifically washing water-proof garments or clothing with special technical fibres, so as to optimise washing performance while preserving their technical properties over time. Do not use fabric softeners for garments with technical fibres.





## Push&Wash+Dry

This function makes it possible to start an automatic wash and drying cycle either when the machine is off without having to press the ON/OFF button in advance, or after switching on the machine without having activated any button and/or selector (otherwise the Push&Wash+Dry function will be deactivated). To start the Push&Wash+Dry cycle press and hold the button for 2 seconds. The indicator lights up to show that the cycle has started. The wash and drying cycle is ideal for cotton or synthetic fabrics, as it washes them at a temperature of 30°C and a maximum spin speed of 1000 rpm. During the drying cycle the maximum temperature is 60°C. At the end of the cycle the residual humidity will be the same as for the “” level. Max recommended load 3 kg.

The time displayed is the maximum time allowed by the Push&Wash+Dry cycle. If the load is lower than the maximum load or most garment are made of synthetic materials, the actual time of the cycle will be shorter.

### How does it work?

1. Load the laundry (cotton and/or synthetic garments) and close the door.
2. Pour the detergent and/or additives.
3. Start the cycle by pressing and holding the Push&Wash+Dry button for 2 seconds. The relevant indicator light will turn green and the door will lock (the DOOR LOCKED symbol is lit).  
NB: starting the cycle through the Push&Wash+Dry button activates an automatic non-customisable wash and drying cycle recommended for cotton and synthetic fabrics.
4. The automatic cycle can be used only for washing, excluding the drying phase. Press the Push&Wash+Dry button and then the DRYING SETTING button : the drying icon of the “” level will switch off. Maximum load for washing-only is 4 kg. The cycle cannot be customised further.  
To open the door while an automatic cycle is under way, press the START/PAUSE button. If the DOOR LOCKED symbol is off, the door may be opened only during the washing phase. Press the START/PAUSE button again to restart the wash cycle from the point at which it was interrupted.
5. At the end of the wash cycle the word END will light up.

# Detergents and laundry

EN

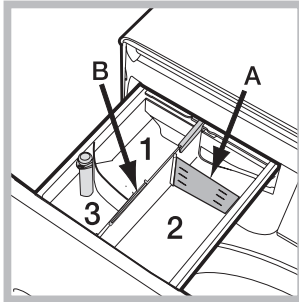
## Detergent dispenser drawer

Successful washing results also depend on the correct dose of detergent: adding too much detergent will not necessarily result in a more efficient wash, and may in fact cause build up on the inside of your appliance and contribute to environmental pollution.

! Do not use hand washing detergents because these create too much foam.

! Use powder detergent for white cotton garments, for pre-washing, and for washing at temperatures over 60°C.

! Follow the instructions given on the detergent packaging.



Open the detergent dispenser drawer and pour in the detergent or washing additive, as follows.

! Do not pour detergent into the compartment 1.

Detergent should only be poured into the compartment 2.

**Compartment 2: Washing detergent (powder or liquid)**

If liquid detergent is used, it is recommended that the removable plastic partition A (if supplied) be used for proper dosage. If powder detergent is used, place the partition into slot B.

**Compartment 3: Additives (fabric softeners, etc.)**

The fabric softener must not exceed the "MAX" level indicated on the central pin.

## Preparing the laundry

- Divide the laundry according to:
  - the type of fabric/the symbol on the label
  - the colours: separate coloured garments from whites.
- Empty all garment pockets and check the buttons.
- Do not exceed the values listed in the "Table of wash cycles", which refer to the weight of the laundry when dry.

### How much does your laundry weigh?

- 1 sheet 400-500 g
- 1 pillow case 150-200 g
- 1 tablecloth 400-500 g
- 1 bathrobe 900-1,200 g
- 1 towel 150-250 g

## Special wash cycles

**Sport** (programme 1): designed for washing lightly soiled sports clothing (tracksuits, shorts, etc.); for best results, we recommend not exceeding the maximum load indicated in the "Table of wash cycles". We recommend using liquid detergent, and adding the amount suitable for a half-load.

**Dark:** use programme 2 to wash dark-coloured garments. This programme is designed to maintain dark colours over time. We recommend using a liquid detergent for the best results when washing dark-coloured garments.

When you select the drying function, at the end of the washing cycle the machine will automatically perform a delicate drying cycle that preserves the colours of the garments. The display will show the level "A".

Max. load: 3 kg.

**Anti-odour:** use programme 3 for washing garments with bad odours (e.g. smoke, sweat, fried food). The programme is designed to remove bad odours while preserving the fabric fibres. Synthetics fabrics or mixed loads should be washed at 40°C, and resistant cotton fabrics at 60°C.

**Delicate:** use programme 4 to wash very delicate garments. It is advisable to turn the garments inside out before washing them. For best results, use liquid detergent on delicate garments.

When selecting an exclusively time-based drying function, a drying cycle is performed at the end of the wash cycle that is particularly delicate, thanks to light handling and appropriate temperature control of the water jet.

The recommended durations are:

1 kg of synthetic garments --> 150 min

1 kg of synthetic and cotton garments --> 180 min

1 kg of cotton garments --> 180 min

The degree of dryness depends on the load and fabric composition.

**Wool - Woolmark Apparel Care - Blue:**

the wool wash cycle of this machine has been approved by The Woolmark Company for the washing of wool garments labelled as "hand wash" provided that the products are washed according to the instructions on the garment label and those issued by the manufacturer of this washing machine (M1318)



In UK, Eire, Hong Kong and India the Woolmark trade mark is a Certification trade mark.

**Rapid 30'** (programme 6): this programme is designed to wash lightly soiled garments at 30°C (excluding wool and silk) with a 3 kg maximum load in a short time: it only lasts 30 minutes and allows for saving time and energy.

**Coloured:** use this programme 9 to wash bright coloured clothes. The programme is designed to maintain bright colours over time.

**Eco Cotton 20°C** (programme 11): ideal for lightly soiled cotton loads. The effective performance levels achieved at cold temperatures, which are comparable to washing at 40°C, are guaranteed by a mechanical action which operates at varying speed, with repeated and frequent peaks.

**Eco Synthetic 20°C** (programme 12): ideal for mixed loads (cotton and synthetics) with a normal soil level. The effective performance levels achieved at cold temperatures are guaranteed by a mechanical action which operates at varying speed, across set average intervals.

**Wash&Dry 45'**: select programme **13** for washing and drying lightly soiled garments (Cotton and Synthetic) in a short time. This cycle may be used to wash and dry a laundry load of up to 1 kg in just 45 minutes. To achieve optimum results, use liquid detergent and pre-treat cuffs, collars and stains.

**AirFresh** (programme **14**): ideal cycle to refresh garments and remove bad odours, in particular smoke, from cotton and synthetic items in 30' (max 1.5kg) without the washing phase. Before loading laundry into drum, we recommend slightly humidify it by spraying it with water.

## Load balancing system

Before every spin cycle, to avoid excessive vibrations before every spin and to distribute the load in a uniform manner, the drum rotates continuously at a speed which is slightly greater than the washing rotation speed. If, after several attempts, the load is not balanced correctly, the machine spins at a reduced spin speed. If the load is excessively unbalanced, the washer-dryer performs the distribution process instead of spinning. To encourage improved load distribution and balance, we recommend small and large garments are mixed in the load.

# Troubleshooting

Your washer-dryer could occasionally fail to work. Before contacting the Customer Support Centre make sure that the problem cannot be solved easily using the following list.

EN

## Problem:

**The machine does not switch on.**

**The wash cycle does not start.**

**The washer-dryer does not dry.**

**The machine does not fill with water or 'H2O' in the display.**

**The machine continuously fills with water and continually drains away or Water left in the drum or Stuck on wash.**

**The machine does not drain or spin (error lights flashing).**

**The machine does not spin.**

**The machine does not heat or poor wash results.**

**The programme takes too long.**

**The Display sticks at one "Time to End" for more than 1 Minute or the Display changes the estimated "Time to End" during the programme.**

**The machine vibrates a lot during the spin cycle.**

**Push&Wash+Dry does not activate.**

## Possible causes / Solutions:

- The appliance is not plugged into the socket fully, or not enough to make contact.
- There is no power to the socket, or the fuse has blown in the mains plug.
- The door is not closed properly.
- The ON/OFF button has not been pressed.
- The START/PAUSE button has not been pressed.
- The water tap has not been turned on to allow water to flow into the machine.
- A delayed start has been set.
- Check the 2 sections above.
- The "Drying" is set to "OFF".
- The water inlet hose is kinked.
- The water inlet hose is not connected to the water supply.
- The water pressure is too low.
- The water tap has not been turned on to allow water to flow into the machine.
- There is no water supply to the house.
- The inlet valve filter is blocked.
- The START/PAUSE button has not been pressed.
- The top of the drain hose is too low - It must be fitted at a height between 65 and 100 cm from the floor (see "Installation").
- The drain hose is connected incorrectly to the sink trap allowing water to run into the machine, the drain hose must be positioned higher than the bottom of the sink to prevent water flowing down the drain hose.
- The end of the drain hose has been pushed too far down the standpipe, the 'U' bracket should be fitted 100 mm from the end of the drain hose.
- The Pump filter is blocked.
- The drain hose is kinked (see "Installation").
- New Installation - The blanking cap or spigot has not been removed if connected under a sink.
- The drain hose or sink trap is blocked.
- The "Spin Speed" is set to "OFF".
- The "Temperature" is set to "OFF".
- Programme times will vary due to water pressure, the incoming water temperature and if the wash load goes out of balance. This will increase the programme times accordingly (see "The machine wont spin properly" next page).
- The display time is for guidance only - **it is not a precise time to finish and may vary.**
- The feet have not been adjusted, enabling the machine to rock.
- New Installation - Either the Transit Bolts including the plastic spacers, or the Polystyrene Packaging have not been removed when installing the machine.
- The machine is trapped between cabinets and/or walls.
- The load is in a slight out of balance condition and machine is spinning, but at a lower speed.
- After switching on the machine a control other than Push&Wash+Dry was activated. Switch the machine off and press the Push&Wash+Dry button.

**The machine is noisy.**

- There will always be some motor, pump and drum noise during spin.

**The machine wont spin properly.**

- Out of Balance detected when attempting to go into a spin cycle - If this happens the machine will continue to try to repeat the distribution of the load required before the machine will go into higher spin speeds - This will increase the programme time accordingly. This is a safety feature to prevent damage. Out of Balance can be caused by washing a single heavy item (eg duvet, quilt, etc). - Try the programme again using a different load.

**The machine leaks from the dispenser.**

- The dispenser drawer is blocked with detergent and requires cleaning.
- The water pressure is too high and requires turning down - turn down the tap on the water supply pipe slightly and try again.
- The machine is tilting forwards - It must be level when in its final position.

**The machine leaks (other than dispenser).**

- The fill hose is loose, check both the cabinet and tap ends.
- The fill hose is tight but still leaks, if so replace the rubber washers, or the fill hose is missing the rubber washer.
- The drain hose is not fixed in properly.

**The option lights and the START/PAUSE indicator light are flash rapidly and an error code appears on the display (eg F-01, F-..).**

- Switch off the machine and unplug it, wait for approximately 1 minute and then switch back on again. If the problem persists contact Customer Support Centre.

**The machine smells.**

- The machine requires a service wash. Run an "Auto Clean" wash cycle with detergent and no laundry.

**The machine door cannot be opened.**

- The door will not open until the door locked indicator light goes out shortly after the program has finished.
- If there is no power to the machine you need to perform the manual unlocking procedure.

**Door Seal damaged at the bottom.**

- The door seal has drainage holes at the bottom - This is normal.

**The water level is too low when the machine is washing.**

- The water level is correct if it can be seen at the bottom of the door.

**There is too much foam.**

- The detergent is not suitable for machine washing (it should display the text "for washing machines" or "hand and machine wash" or the like)
- Too much detergent was used - less detergent is required in soft water.

**After completing the programme, or before starting a programme, the machine has turned itself off (no lights).**

- To comply with new energy saving regulations the machine is fitted with an automatic standby system. Press "ON/OFF" button for 3 seconds to activate the machine, it can then either be switched off or a new programme selected.

**General.**

- Your washing machine contains sensors that monitor progress during the wash cycle (eg: Water Levels, Temperatures, Out of Balance loads, Wash time/progress). Normally, if your machine successfully completes the cycle, there is unlikely to be anything wrong!

**Remember, you will be charged for a service call for problems caused by incorrect installation.**

**Not emptying contents from pockets may cause pump or drain blockages, or may damage the machine.**

**Do not wash items which do not have a wash label, or wash items that are not intended as machine washable.**

---

# Repair information

---

EN

## BEFORE CONTACTING CUSTOMER SUPPORT

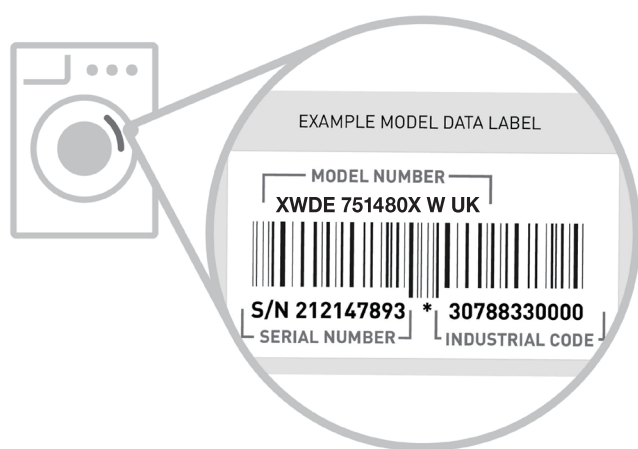
- Try to resolve problems you may encounter on your own (see "*Troubleshooting*").
- Restart the washer-dryer to see if the problem persists.

## IF THE PROBLEM PERSISTS, CONTACT CUSTOMER SUPPORT


Call the customer support hotline shown on:  
<https://www.indesit.hk/>

When contacting us, provide:

- A brief description of the problem
- The washer-dryer model number and serial number (as on the data plate inside the door)
- Your address and contact number



For any repairs that may be required, please contact an authorised Customer Support Centre in order to ensure that the repairs are performed correctly using original spare parts.

!  請仔細閱讀此使用說明書

## 索引

### 安裝 20-21-22

卸下包裝及定位  
電源及水源連接  
啟動洗衣程序  
技術參數

### 保養須知 23

關閉水電供應  
清潔機身  
清洗洗滌劑投放盒  
滾筒及機門保養  
清理排水過濾器  
檢查進水喉

### 警告 / 安全指引 24

安全須知  
廢棄家用電器  
手動打開機門

### 洗衣乾衣機介紹 25-26

控制面版  
顯示屏

### 如何運行洗衣或乾衣程序 27

### 洗衣程序及選項 28-29

程序表  
選項  
「一按啟動洗連乾」

### 洗滌劑及洗衣 30-31

洗滌劑投放盒  
洗衣前準備  
特別程序  
衣物平衡系統

### 故障排除 32-33

### 維修資訊 34

XWDE 751480X W UK



# 安裝

CH

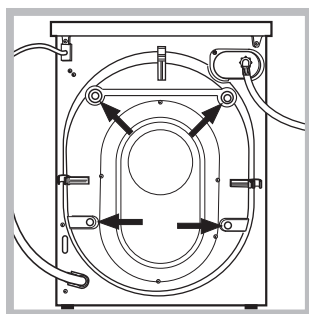
! 本使用說明書應妥善保存，以備日後作參考。如果需要出售，轉移或移動洗衣乾衣機，請確保使用說明書保留在機器上，以便新用家能夠熟悉其操作和功能。

! 請先細閱產品安全指引：它們包含與設備的安全安裝和操作相關的重要信息。

## 卸下包裝及定位

### 卸下包裝

1. 從包裝中取出洗衣乾衣機。
2. 確保本機在運輸過程中沒有損壞。如果已損壞，請與零售商聯繫，不要繼續進行安裝。



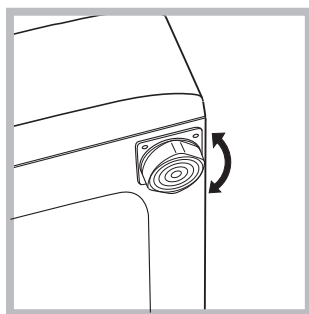
3. 請移除位於本機的背部的4顆保護螺釘(在運輸過程中使用)和帶有墊片的橡膠墊圈(如圖)。

4. 使用提供的塑膠蓋，以密封螺絲釘孔。
5. 請將所有包裝材料妥善保存：如果需要將本機移到另一個地方，您將再次需要使用它們。

! 將包裝材料 (塑料袋、聚酯泡沫、釘子等) 置於兒童不能接觸的地方，以免發生意外。

### 定位

1. 將洗衣乾衣機安裝在平坦堅固的地板上，不要將其倚在牆壁，放在家具櫃或其他任何東西上。

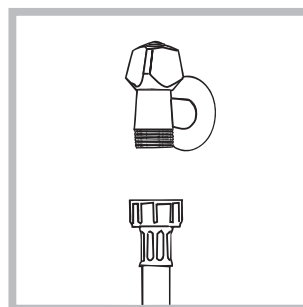


2. 若地板並非處於水平狀態，通過左右旋轉可調節機腳(見圖)，使本機水平放置。本機工作面的坡度不能超過2度。

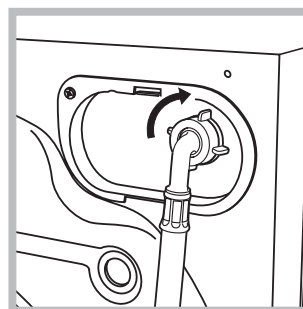
正確調平機器能使洗衣乾衣機穩定操作，有助避免振動和過大的噪音，並防止本機在運行時移位。如果將本機放在地毯上，請調整機腳，以便在本機下方留出足夠的通風空間。

## 電源及水源連接

### 連接進水喉



1. 將進水管連接到3/4吋螺紋的水龍頭上。使用前請先進行排放，直至水質清澈為止(見圖)。



2. 將進水管的另一端連接洗衣乾衣機背部之右上位置。只需鬆開接頭配件，轉動軟管並重新緊固接頭配件，確保不漏水即可(見圖)。

3. 確保進水管沒有折疊或彎曲。

! 水壓資訊請參考第22頁所列技術參數。

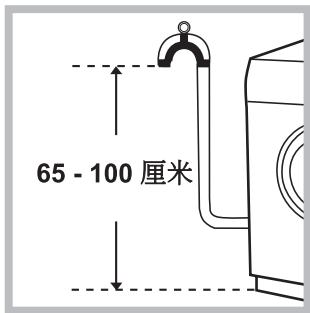
! 嚴禁接駁加長喉管。如須加長喉管，請聯繫指定經銷商或合資格的技術人員。

! 切勿使用二手水管。

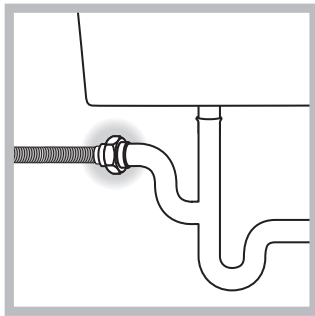
! 使用跟機配備的全新喉管。



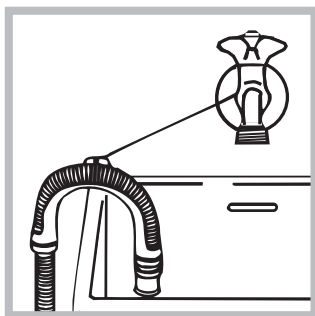
## 連接排水喉



排水喉管必須安裝於離地面65至100厘米的位置。喉管不能扭曲或摺曲。



如果將排水管導入洗滌盆底部，連接前須確保水管蓋已被移除。



如果將排水管導入浴盆或洗滌盆，導管末端位置不能低於水面。

！我們不建議延長喉管，如果必須延長，注意其長度不能超過150厘米，而且其直徑必須與原裝喉管相同。如排水管是導入直管內，須確保其末端長度不得超過15厘米(6寸)，否則操作時洗衣乾衣機或會出現持續排水情況。

- 電壓必須與技術參數表上標示的數值一致。
- 插座必須與洗衣乾衣機插頭的參數相容，如有需要可聯絡合資格的技術人員更換插座或插頭。

本機插頭現配備13A保險絲，如您的插座之容許電流為13A，便可插上使用。於使用本機前，請先閱讀以下資訊。

**警告：本機必須接上地線。**

廢棄家用電器：

廢棄本產品時，需剪去連接插頭之主要電線。

！本機不可安裝於戶外，即便是有蓋的室外地方亦不可以，因將其暴露於風雨中是很危險的。

！電源插座位置，應置於容易接觸到的位置。

！切勿用拖板或萬能插頭。

！電線於任何情況下均不可折曲或被壓縮。

！電線必須由合資格之電器維修人員更換。

**警告：製造商對違反安全條例所造成的後果概不負責。**

## 啟動洗衣程序

於完成洗衣乾衣機安裝後，在首次洗滌衣物之前，請在沒有衣物的情況下，啟動「自動清潔滾筒」程序，運行一次本機(見「清潔機身」頁面)。

## 連接電源

將插頭連接到電源插座前，請作以下檢查：

- 您所使用的插座須連接地線及符合本地的電器安全標準法。
- 插座必須能夠承受機背上之技術參數表所註明的最大能源負荷。

技術參數	
型號	XWDE 751480X W UK
產品尺寸	59.5 厘米 / 闊 85 厘米 / 高 54 厘米 / 深
洗衣/乾衣量	洗衣：1-7公斤 乾衣：1-5公斤
電壓	請參閱機背的技術參數表
水壓	最大壓力：1 MPa (10 bar) 最小壓力：0.05 MPa (0.5 bar) 滾筒容量：58升
脫水轉速	0-1400轉/分鐘
符合EN 50229之操作程序	洗衣：洗滌7公斤時；程序10；水溫60°C。 乾衣：乾衣量2公斤；使用“☞”乾衣程度烘乾2件床單、1件枕套及2件毛巾；其餘衣物則以“☞☞”乾衣程度烘乾。
	本機是根據歐盟標準： - EMC 2014/30/EU (電磁兼容性) - LVD 2014/35/EU (低電壓) - 2012/19/EU (WEEE)

# 保養須知

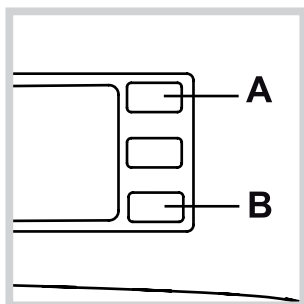
## 關閉水電供應

- 每次使用洗衣乾衣機後，最好關閉進水管水龍頭，以免使本機水管接頭承受不必要的壓力。
- 進行清潔和維修前，必須將電源插頭拔下，以確保安全。

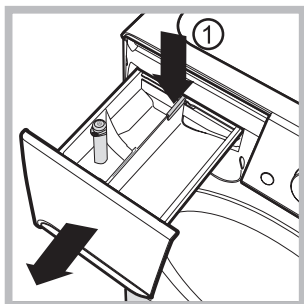
## 清潔機身

- 如要清潔外殼及橡膠部件，請使用棉布、溫水和肥皂，請勿使用溶劑或剝蝕性物質擦拭機身。
- 本機設有「自動清潔滾筒」程序，進行此程序時，必須將滾筒內所有衣物移走。要加強清潔效果，可酌量加上洗衣劑(份量約是清洗輕微污漬衣物所用劑量之10%)，或洗衣機專用護理產品。建議運行約40次洗衣程序後，進行一次「自動清潔滾筒」程序。同時按下A鍵及B鍵約5秒(見圖)即可啟動。此程序進行約70分鐘。

如須停止，按下「開始/暫停」鍵。



## 清洗洗滌劑投放盒



按下(1)並向上抽出整個容格(見圖)，把整個容格直接用水沖洗。投放盒應經常清洗。

## 滾筒及機門保養

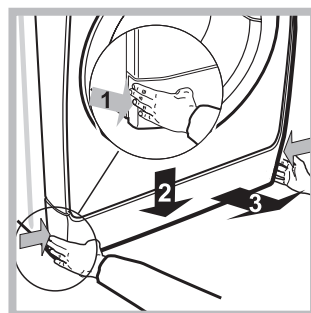
- 洗衣後，將機門半開，使滾筒內的水分慢慢揮發，以免洗衣乾衣機內部產生異味。

## 清理排水過濾器

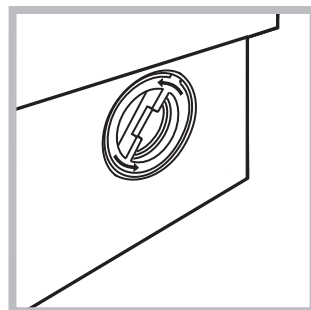
排水過濾器用於收集線頭和疏忽遺留在衣物中的小物件，請定期打開過濾器檢查並進行清潔。

**！重要提示：**清理排水過濾器前，必須確認本機已經完成洗衣程序，並已拔掉電源插頭。

清理阻塞的排水泵：



1. 先按下機身下方擋板的兩側(1)，然後向下推以拉出擋板(2及3)。



2. 以逆時針方向擰開並抽出過濾器。打開時通常會有少量餘水溢出，可先在過濾器前方放置毛巾吸水。

3. 清洗過濾器：用水沖洗並除去濾網殘渣。
4. 將過濾器重新裝上並將其完全擰緊。
5. 將擋板放回。

## 檢查進水喉

應每年檢查進水喉一次，如有變脆或爆裂，應立刻更換。洗衣乾衣機於運行時的高水壓，容易令有裂痕的水管爆開。

**！注意：**切勿使用舊有或曾用過的喉管。

# 警告/安全指引

CH

！此洗衣乾衣機根據國際安全標準設計制造。為確保您的安全，請於安裝或使用本機之前，仔細閱讀下列安全指引。


## 安全須知

- 本機只適用於室內家居環境，不得放置在室外使用或作工商業用途。
- 8歲以上之兒童，患有身體、感官或精神障礙的人士，以及經驗知識不足的人士，需接受相關安全指導或監督，方可操作本機。兒童不可胡亂玩弄本機。未經指導，兒童不可進行本機的清潔及保養工作。
- 不要烘乾未經清洗的衣物。
- 沾了烹調油、丙酮、乙醇、汽油、煤油、去污劑、松節油、蠟物質或除蠟劑的衣物，應在進行烘乾之前，先以額外洗衣劑並用熱水清洗。
- 物品如泡沫橡膠(膠乳泡沫)、淋浴帽、防水織物、橡膠備份製品和衣物或裝有泡沫橡膠墊的枕頭不應放入本機進行烘乾。
- 衣物柔順劑或類似產品應按照所列之指引使用。
- 乾衣程序的最後一個階段是以無熱操作(冷卻階段)，以確保衣物冷卻在一個不會令其損壞的溫度。除非迅速地取出所有衣物並攤開散熱，否則於乾衣程序結束之前，請勿停止洗衣乾衣機。
- 赤腳或手腳未乾時，不可觸碰本機。
- 切勿強行拉扯電線來將插頭從插座中拔出，應抓住插頭來將之拔出。
- 本機操作時切勿拉出洗滌劑投放盒。
- 本機操作時切勿觸及排出的積水，因這些積水可能已達至高溫。
- 機門處於鎖閉狀態時，切勿強行打開機門，以免損壞機門的安全門鎖裝置。
- 在任何情況下，切勿嘗試拆開及接觸機身內部零件，或企圖自行修理。
- 本機操作時，切勿讓兒童接觸本機。
- 本機操作時，機門或會變熱，請勿觸碰機門。
- 若要搬動本機，必須找兩至三人一同小心搬動，切勿單獨搬動。
- 將衣物放入本機前，必須確定滾筒內已沒有任何物件。
- 請勿以本機烘乾用易燃溶劑(如三氯乙烯)清洗過的衣物。
- 請不要使用本機烘乾泡沫橡膠(膠乳泡沫)或相類似有彈性的物質。
- 在乾衣過程中，請確保水龍頭為打開狀態。

- 除非得到持續監視，否則3歲以下的幼兒應遠離洗衣乾衣機。
- 於洗衣前，移除衣物袋子內所有物件。

## 廢棄家用電器

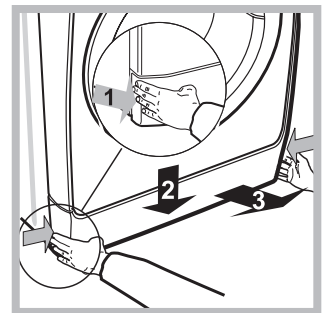
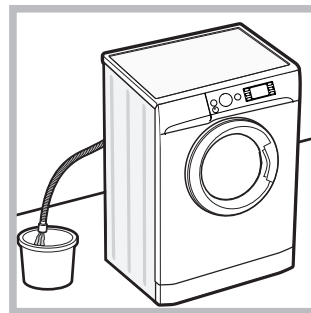
- 請將可循環再用的物料，放置適當的回收中心，以便循環再用。
- 本洗衣乾衣機依照有關廢棄電器和電子設備(WEEE)的歐盟標準2012/19/EU標示。請確保以正確的方式廢棄本產品，避免因不當的廢棄處理方式而對環境和人體健康造成潛在的負面影響。

本機標有“ ”符號，表示此機不能作為一般家庭廢品處理，該產品必須遵照本地的廢物處置法規進行棄置或回收。您應將它交給回收電器和電子設備的適用收集點。

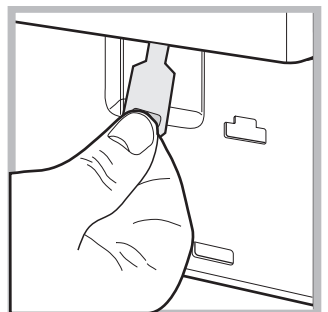
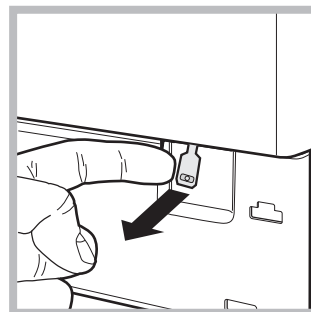
## 手動打開機門

如因停電而無法打開機門，請操作以下步驟以取出機內衣物：

1. 將插頭從插座中拔出。



2. 確保機內水位較機門為低，如機內水位超出機門底部，應先以排水喉排走部分積水。如上圖(左)所示，可用水桶載起積水。
3. 取出機身下方擋板，如上圖(右)所示。

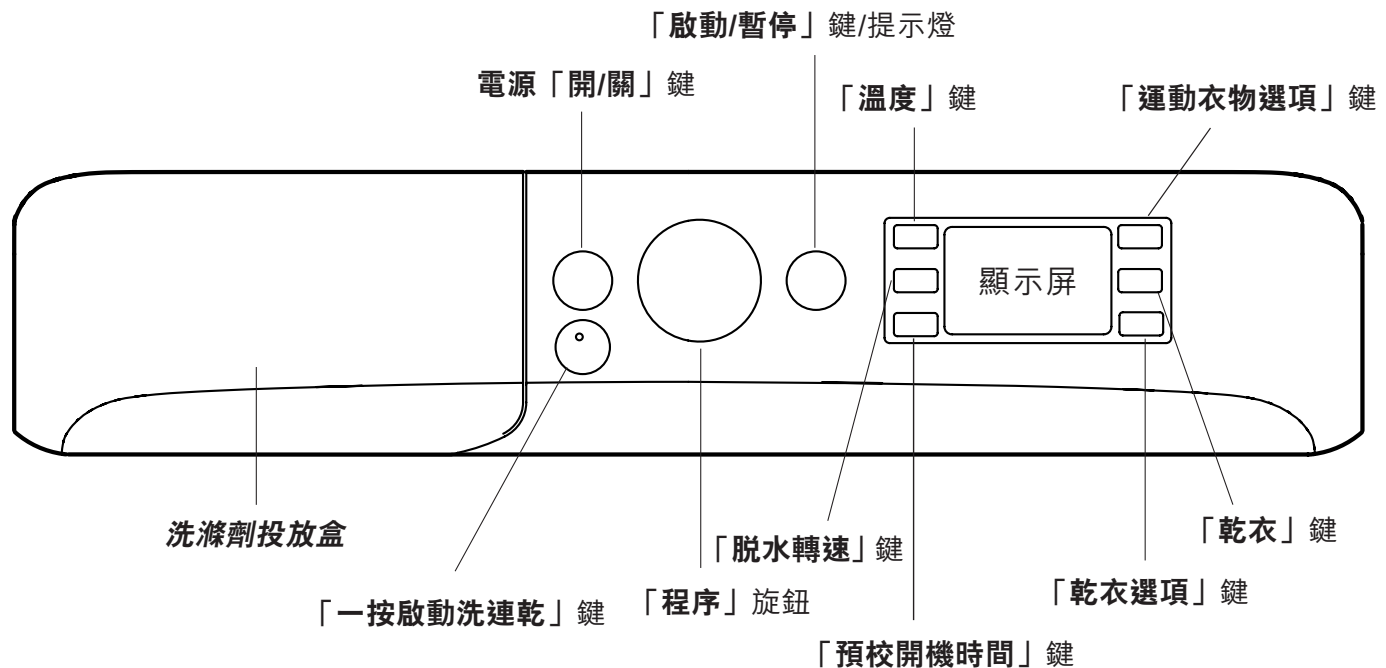


4. 先將封條向外拉出(如上圖所示)，拉下拉桿的同時，將機門打開。
5. 將擋板放回。


# 洗衣乾衣機介紹

## 控制面版

CH





**洗滌劑投放盒：**加入洗衣劑及柔順劑(見「洗滌劑及洗衣」頁面)。

**電源「開/關」鍵** ：按下此鍵以開啟/關閉本機。本機開啟時，「啟動/暫停」提示燈會亮起綠燈。如需在洗衣程序進行時關閉本機，按下此鍵約3秒，關閉後，該洗衣程序將會被中止。


**「一按啟動洗連乾」鍵：**詳見「洗衣程序及選項」頁面。


**「程序」旋鈕：**轉動旋鈕以選擇所需使用之洗衣程序(見「程序表」頁面)。

**「溫度」鍵** ：按下以選擇洗衣溫度或以冷水洗滌，溫度會於顯示屏上顯示。



**「脫水轉速」鍵** ：按下以選擇脫水旋轉速度或免除脫水程序，轉速數據會於顯示屏上顯示。

**「預校開機時間」鍵** ：設定所需的預校開機時間，預校時間會於顯示屏上顯示。

**「乾衣選項」鍵** ：按下以選擇乾衣程度或免除乾衣程序，所選擇之乾衣程度會於顯示屏上顯示。(見「如何運行洗衣或乾衣程序」頁面)。

**「乾衣」鍵** ：按下以啟用獨立乾衣(見「如何運行洗衣或乾衣程序」頁面)。

**「運動衣物選項」鍵** ：共3項運動衣物選項(見「洗衣程序及選項」頁面)。

**「啟動/暫停」鍵/提示燈** ：當提示燈以綠色閃爍時，按下此鍵以啟動洗衣程序，程序運行時，提示燈會一直亮起。如需在洗衣程序進行時暫停運行，按下此掣，指示燈會轉為以橙色閃爍；當門鎖提示燈  熄滅時，機門便可被打開。要恢復運行洗衣程序，可再按下此鍵。

### 備用模式

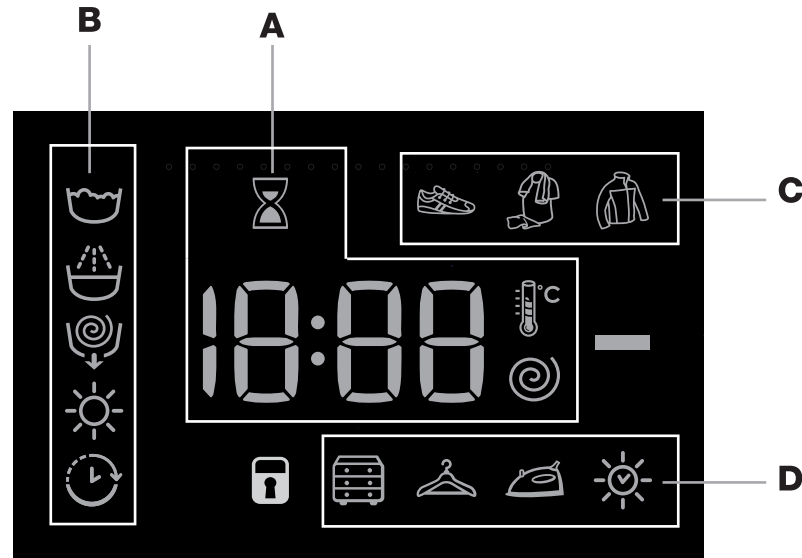
本機附設自動備用系統，當本機於約30分鐘內沒有接收到任何指示，將會自動進入備用模式。要重新啟動本機，只需按下電源掣即可。

於備用模式下之用電量：0.5W

長期開啟之用電量：8W

## 顯示屏

CH



顯示屏上A部分會顯示所選程序時間，及其剩餘時間(於運行時)。如已設定預校開機時間，此部分亦會倒數顯示開機之時間。

按下相關按鈕調校脫水轉速/溫度/乾衣時間，其數值將會顯示於此部分 (如適用)。

於選擇程序及其它選項後，⌚提示燈會閃爍最長10分鐘然後靜止，代表程序時間已確定。隨後提示燈會於約1分鐘後熄滅。

B部分會顯示在當前所選的洗衣程序運行到以下哪個階段：

🪣 洗衣

🚿 過水

🌀 脫水/排水

☀ 乾衣

當「預校開機時間」指示燈🕒亮起時，所設定之時間將會顯示於顯示屏上。

C部分會顯示所選程序相應的選項。

D部分會顯示3種乾衣程度，如已選擇乾衣時間，指示燈將會亮起。

**門鎖提示燈🔒：**當提示燈亮起時，表示門鎖功能已啟動，機門處於鎖閉狀態。於熄滅後，方可打開機門，以免對機門做成損壞。

如需在洗衣程序中開啟機門，按下「啟動/暫停」鍵；當門鎖提示燈熄滅時，便可打開機門。







# 如何運行洗衣或乾衣程序


## 快速程序

1. **放入衣物** 打開機門，鬆散開衣物並放入滾筒中。注意投入衣物量不要超出程序表中所列的最大建議洗衣量(見「程序表」頁面)。
2. **加入洗衣劑** 拉出洗滌劑投放盒並加入洗衣劑(及添加劑/柔順劑)在相應的容器隔間內，詳情請參閱「洗滌劑及洗衣」頁面。
3. **關閉機門** 關上後，應聽到喀噠一聲。
4. 按下「一按啟動洗連乾」功能鍵，啟用程序。


## 一般程序

1. **開啟洗衣乾衣機** 按下電源「開/關」鍵 ，「啟動/暫停」提示燈會慢慢以綠色閃爍。
2. **放入衣物** 打開機門，鬆散開衣物並放入滾筒中。注意投入衣物量不要超出程序表中所列的最大建議洗衣量(見「程序表」頁面)。
3. **加入洗衣劑** 拉出洗滌劑投放盒並加入洗衣劑(及添加劑/柔順劑)在相應的容器隔間內，詳情請參閱「洗滌劑及洗衣」頁面。
4. **關閉機門** 關上後，應聽到喀噠一聲。
5. **選擇程序** 轉動「程序」旋鈕，以選擇所需程序。程序時間會顯示在顯示屏上。本機會自動顯示所選程序可能的最高溫度和脫水轉速。如有需要，可透過相關的按鍵來調校溫度及轉速。
6. **設定程序細節**


  **調校溫度及/或脫水轉速** 本機會自動顯示所選程序可能的最高溫度和轉速，或最近所使用之數值。按下  鍵逐漸降低溫度的設定直到冷洗設定(“OFF”)顯示在顯示屏上。


按下  鍵逐漸降低脫水轉速的設定直到免除脫水程序(“OFF”)顯示在顯示屏上。再次按下此鍵會重新調節至所選程序的最高脫水轉速。


### 設定乾衣程度

按一下  鍵，本機會顯示所選程序可能的最高乾衣程度，再按一下此鍵可逐漸減少乾衣程度及時間，直到免除乾衣程序(“OFF”)。

乾衣程度：

一般乾衣 ：足夠乾燥，適合將在乾衣程序結束後直接放入衣櫃，而不需熨燙的衣物。



防皺乾衣 ：衣物剩下微濕以減少褶皺，必須掛起風乾。

熨燙乾衣 ：衣物仍略顯潮濕，以便於熨燙。(乾衣時間設定：30-180分鐘。)

若洗衣量大於最大允許的乾衣量(請參閱「程序表」中的「最大乾衣量」)，請於洗衣程序完成時及乾衣程序開始前，取出部分衣物，並分開數次執行獨立乾衣程序(見下段「獨立乾衣」部分)。


**注意：**每次完成乾衣後，打開機門前必須先讓洗衣乾衣機冷卻一段時間。

### 獨立乾衣

先選擇合適的乾衣程序(如「棉質」程序可用以烘乾棉質衣物)，然後按下  鍵以選擇獨立乾衣。本機會自動顯示所選程序可能的最高乾衣程度和時間。按下  鍵可調校乾衣程度和時間。

(獨立乾衣不適用於程序13及14)

### 設定開機時間

按下「預校開機時間」鍵以設定延遲開始所選程序的時間，設定後顯示屏上  提示燈便會亮起(可設定30分鐘 - 24小時之開機時間)。


如要取消「預校開機時間」功能，請再次按下此鍵直至顯示屏顯示“OFF”，即代表功能已被取消。


### 更改程序細節



- 按下相關按鍵以啟用該選項，其提示燈將會相應亮起。
- 再按一下以取消該選項，其提示燈將會相應熄滅。


! 如該選項不適用於目前的程序，其提示燈將會閃爍，表示此選項不能被選擇。

! 啟用不同選項將會影響最大洗衣/乾衣量，以及程序時長。

7. **啟動程序** 按下「啟動/暫停」鍵，指示燈會亮起綠燈。機門會鎖上，門鎖提示燈指示燈  會亮起。要變更正在運行的程序，按下「啟動/暫停」鍵以暫停洗衣乾衣機運行，指示燈會慢慢以橙色閃爍；此時可變更所需設定，然後再次按「啟動/暫停」鍵繼續運行程序。

要於運行程序期間打開機門，按下「啟動/暫停」鍵，當門鎖提示燈  熄滅時，便可打開機門，以添加或取走衣物。完成及關上機門後，再次按「啟動/暫停」鍵以繼續運行程序。

8. **程序結束** 程序完成時，顯示器上會顯示“END”字樣。當門鎖提示燈  熄滅時，便可打開機門，取出機內衣物。最後按下電源「開/關」鍵 ，以關閉洗衣乾衣機。

! 如需取消正在運行的程序，按下電源「開/關」鍵  直至洗衣乾衣機停止運行並關閉。

# 洗衣程序及選項

## 程序表

型號：XWDE 751480X W UK 最大洗衣量：7公斤 最大乾衣量：5公斤 脫水轉速：0-1400轉/分鐘

程序	溫度 (°C)	最 高 脫 水 轉 速 ( 轉 / 分 鐘)	最 大 洗 衣 量 (公斤)	預設洗衣程序時 序時間 (小時:分鐘)	獨立乾衣	最 大 乾 衣 量 (公斤)	預設乾衣程序時間 (小時:分鐘)	洗衣劑及 添加劑		
								主洗	柔順劑	
特別程序										
1 運動衣物	❄ - 30	600	4	1:00	●	4	3:40	●	●	
2 深色衣物	❄ - 30	800	5	1:20	●	3	4:05	●	●	
3 淨味 (棉質)	❄ - 60	1000	3.5	2:00	●	3.5	3:40	●	●	
3 淨味 (合成纖維)	❄ - 40	1000	3.5	1:45	●	3.5	3:40	●	●	
4 纖細衣物	❄ - 30	0	1	1:25	●	1	3:00	●	●	
5 羊毛衣物：羊毛、茄士咩	❄ - 40	800	2	1:35	●	2	3:30	●	●	
6 30分鐘速洗	❄ - 30	800	3.5	0:30	●	3.5	3:30	●	●	
日常程序										
7 白色衣物90°C：深層污垢白色衣物	❄ - 90	1400	7	3:30	●	5	4:15	●	●	
8 合成纖維：污漬較多的不易褪色衣物	❄ - 60	1000	4.5	2:05	●	4	3:40	●	●	
9 混色衣物	❄ - 40	1400	7	1:55	●	5	4:15	●	●	
10 節能棉質60°C (1)：污漬較多的白色及不易褪色衣物	❄ - 60	1400	7	3:20	●	5	4:15	●	●	
10 節能棉質40°C (2)：少量污漬的白色及容易褪色衣物	❄ - 40	1400	7	3:50	●	5	4:15	●	●	
11 節能棉質20°C：少量污漬的白色及容易褪色衣物	20	1400	7	3:05	●	5	4:15	●	●	
12 節能合成纖維20°C	20	1000	7	2:00	●	5	3:40	●	●	
自動程序										
13 45分鐘極速洗連乾	30	1400	1	0:45 (洗衣+乾衣)	-	1	-	●	●	
14 30分鐘蒸氣除味	-	-	1.5	0:30	-	-	-	-	-	
其它程序										
 過水	-	1400	7	0:50	●	5	4:15	-	●	
 脫水+排水	-	1400	7	0:10	-	5	4:15	-	-	
 免旋排水*	-	-	7	-	-	-	-	-	-	
額外程序										
 一按啟動洗連乾	30	1000	4	3:35 (洗衣+乾衣)	-	3	-	-	-	

● 可選擇/需要使用 - 不可選擇/不適用

\* 選擇「脫水+排水」🌀 程序並設定脫水轉速為“OFF”以進行免旋排水。

在本機顯示屏上或此說明書中的程序時間是按標準情況計算，實際程序時間會因不同的因素自動調整，如進水溫度和水壓，環境溫度，洗衣劑量，衣物的類型，負載平衡及附加選項等。

(1) 符合標準EN50229 (洗衣)的測試程序：使用60°C的「節能棉質」程序 (程序10)。

(2) 較長的棉質程序：使用40°C的「節能棉質」程序 (程序10)。

## 選項

！如該選項不適用於目前的程序，其提示燈將會閃爍，表示此選項不能被選擇。

### 👕 運動衣物選項

此程序適用於洗滌運動類衣物，能去除污漬並同時保護衣物纖維。運動衣物程序設有以下選項：


- 🦶 **運動鞋**：此選項適用於洗滌運動鞋，每次最多洗滌 2 對運動鞋。建議將運動鞋放入進行洗滌前，先綁緊鞋帶。

注意：建議設定120分鐘烘乾1對運動鞋；設定180分鐘烘乾2對運動鞋。

- 👕 **運動衣物**：此選項適用於洗滌運動類衣物，包括運動用毛巾 (設定溫度為40°C)。
- 👕 **專業運動衣物**：此選項適用於洗滌防水或含有機能性素材纖維的運動衣物。洗滌時切勿使用柔順劑。



## 「一按啟動洗連乾」

此功能可於未有開機，或於開機後未按下任何按鍵的情況下，啟動自動洗衣及乾衣程序。要使用此功能，按下「一按啟動洗連乾」鍵2秒，提示燈將會亮起並自動啟動程序。此程序適用於洗滌及烘乾污漬較少的棉質或合成纖維衣物，洗滌時溫度為30°C、脫水轉速1000轉/分鐘；乾衣時最高溫度為60°C，完成乾衣後衣物潮濕度將與「熨燙乾衣」相約。



最大負載量為3公斤。


使用此程序時，顯示屏上的時間為所需的最大時長，如投入衣物量少於最大負載量，或較多合成纖維衣物，實際所需時間或會較短。

### 如何使用「一按啟動洗連乾」功能

1. 打開機門，鬆散開衣物(棉質或合成纖維衣物)並放入滾筒中。
2. 拉出洗滌劑投放盒並加入洗衣劑(及添加劑/柔順劑)。
3. 按下「一按啟動洗連乾」鍵2秒以啟用程序，提示燈將會亮起綠燈。機門將會鎖上(門鎖提示燈將會亮起)。

注意：此程序將會自動運行，因而無法調校任何程序選項。

4. 此程序亦可用作獨立洗衣。要停用乾衣功能，按下「一按啟動洗連乾」鍵後，按下「乾衣選項」鍵 ，顯示屏上的提示燈  將會熄滅。如作獨立洗衣，最大負載量為4公斤；亦無法調校任何程序選項。

要於運程序期間打開機門(只限於主洗階段)，按下「啟動/暫停」鍵，當門鎖提示燈  熄滅時，便可打開機門，以添加或取走衣物。完成及關上機門後，再次按「啟動/暫停」鍵以繼續運程序。

5. 程序完成時，顯示器上會顯示“END”字樣。

# 洗滌劑及洗衣

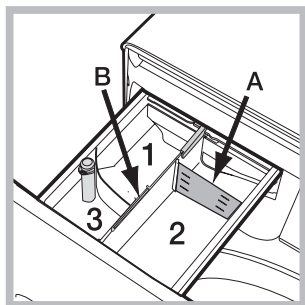
## 洗滌劑投放盒

**CH** 加入適量洗衣劑及柔順劑能有效提高洗衣效果，但切忌過量，以免令過多泡沫或殘餘洗衣劑沉積於滾筒底，損害本機零件；同時對環境造成損害。

！不可使用手洗或有泡洗衣劑，以免出現過多泡沫。

！洗滌白色棉質衣物，預洗，及以60°C或以上水溫洗滌時，可使用洗衣粉。

！使用洗衣劑時，請遵守包裝上的建議使用份量。



打開洗滌劑投放盒，按圖及如下指示將洗衣劑及柔順劑倒入盛載格內：

！注意：洗衣劑/柔順劑不可注入盒子1。

**盒子2：主洗程序，洗衣劑用（洗衣粉或洗衣液）**

使用洗衣液時，建議放置分隔器於A格（如有，附於〈使用說明書〉袋內），並確保使用正確的洗衣劑劑量。當使用洗衣粉時，請把分隔器放置於B格。

**盒子3：衣物柔順劑用（注意：先稀釋及不應過量）**

柔順劑只能添加到“MAX”標誌水平。

## 洗衣前準備

- 根據以下建議分類衣物：
  - 衣料類型/衣物護理標籤
  - 確保白色和顏色衣物分開洗滌
- 確保衣物口袋中沒有任何物品（如髮夾、大頭針、安全扣、硬幣和紙巾等），以及鈕扣沒有鬆開。
- 要達到最佳洗滌效果，衣物重量不應超出最大負載量（見「程序表」頁面）。

！注意：衣物重量為乾衣狀態下的重量。

**衣物參考重量：**

1張床單	400-500 克
1個枕頭套	150-200 克
1張檯布	400-500 克
1件浴袍	900-1200 克
1條毛巾	150-250 克

## 特別程序

**運動衣物(程序1)：**用於洗滌有少量污漬的運動類衣物，衣物重量不應超出最大負載量（見「程序表」頁面）。

建議使用洗衣液進行洗滌，劑量約為半機衣物所用劑量。

**深色衣物(程序2)：**用於洗滌深色衣物，幫助保護衣物顏色。建議使用洗衣液進行洗滌，以達致最佳洗滌效果。

如選擇乾衣功能，完成洗衣程序後本機會自動以「熨燙乾衣」程度進行烘乾，幫助保護衣物顏色。

最大負載量：3公斤

**淨味(程序3)：**用於洗滌帶有異味的衣物（如煙味、汗味、油炸食物味道），淨味同時保護衣物纖維。

合成纖維/混合衣物：應使用40°C 進行洗滌。

棉質衣物：應使用60°C 進行洗滌。

**纖細衣物(程序4)：**用於洗滌質料纖細的衣物。建議洗衣前先把衣物內部反出來，及使用洗衣液進行洗滌，以達致最佳洗滌效果。如選擇乾衣功能，可根據不同負載量及衣物質料，選擇不同的乾衣時間；以相應的水溫和乾衣程度進行烘乾，細緻呵護衣物。

建議乾衣時間：

1公斤合成纖維衣物 150分鐘

1公斤合成纖維+棉質衣物 180分鐘

1公斤棉質衣物 150分鐘

**羊毛衣物(程序5)：**本機的羊毛衣物程序，已獲得The Woolmark Company 認可，可洗滌衣物標籤上附有手洗標誌的羊毛纖維衣物。洗衣時應按標籤，以及程序表上所列之指示進行洗滌(M1318)。



**30分鐘速洗(程序6)：**用於快速清洗有少量污漬的衣物（羊毛及絲質衣物不可用於此程序）。可於30分鐘內清洗最多3公斤的衣物，節省時間和能源。

**混色衣物(程序9)：**用於洗滌不易褪色的衣物，此程序能幫助保護衣物顏色。

**節能棉質20°C(程序11)：**用於洗滌有少量污漬的棉質衣物。此程序可提供的效果作對比，以冷水水溫便可達40°C的潔淨效能。

**節能合成纖維20°C(程序12)：**用於洗滌有污漬的混合衣物（棉質+合成纖維），此程序以冷水達至一定潔淨效果。

**45分鐘極速洗連乾(程序13)：**用於快速清洗及烘乾有少量污漬的混合衣物(棉質+合成纖維)。可於45分鐘內清洗及烘乾最多1公斤的衣物，節省時間和能源。建議使用洗衣液進行洗滌，及以預洗處理污漬以達致最佳效果。

**30分鐘蒸氣除味(程序14)：**用於使帶有異味的衣物變得清新，並去除異味，特別適用於去除煙味。建議在裝入衣物於滾筒前，稍微用水噴灑加濕衣物。可於30分鐘內，不經主洗程序，以蒸氣清新最多1.5公斤棉質及合成纖維衣物。

## 衣物平衡系統

本機配有自動負荷平衡控制系統，在脫水程序進行前，該系統會先將轉速稍為提高，令滾筒內的衣物盡量均勻分佈。若系統發覺滾筒內衣物未能均勻地分佈時，系統會把脫水速度降低。這可減少脫水時機器高速旋轉所產生的震動而損壞機件。

要達到最佳洗滌效果，建議將不同大小的衣物混合洗滌，並將其均勻擺放，但一次不要洗滌過多毛織衣物。

# 故障排除

CH

洗衣乾衣機可能因為不同原因無法正常運作。聯絡售後服務中心之前，建議先自行進行檢查，看問題是否可以下列的簡易方法解決。

## 故障：

洗衣乾衣機無法啟動

洗衣程序無法啟動

洗衣乾衣機無法乾衣

洗衣乾衣機無法進水  
(顯示屏上出現 H2O 字樣)

洗衣乾衣機不停入水和排水，或水積聚滾筒無法排出

排水或脫水故障 (故障燈閃爍)

洗衣乾衣機無法脫水

洗衣乾衣機洗滌效果不理想

洗衣程序過長

洗衣/乾衣程序時間於運行時改變

脫水時機身震動過大

「一按啟動洗連乾」功能無法操作

## 可能成因 / 解決方法：

- 插頭沒有正確插在插座內。
- 插座供電異常，或電源保險絲熔斷。
- 機門未正確關閉。
- 未按下電源「開/關」鍵。
- 未按下「啟動/暫停」鍵。
- 水龍頭未打開。
- 已設定預校開機時間。
- 如上述2項所列。
- 乾衣功能的設置為“OFF”。
- 進水管被壓扁或扭結。
- 進水管未連接到水龍頭。
- 水壓過低。
- 水龍頭未打開。
- 自來水未有供應。
- 進水管不通。
- 未按下「啟動/暫停」鍵。
- 排水管未正確安裝於離地面65至100厘米的位置(見「安裝」頁面，連接排水喉部分)。
- 排水管未正確導入洗滌盆底部，令水積聚或流入滾筒內。排水管的位置需高於洗滌盆底部。
- 排水管末端位置太低。
- 排水過濾器阻塞。
- 排水管被壓扁或扭結。
- 將排水管安裝至洗滌盆底部時，水管蓋未被移除。
- 排水管或洗滌盆阻塞。
- 脫水轉速設定已被關閉。
- 溫度設定已被關閉。
- 實際程序時間會因不同的因素自動調整，如進水溫度和水壓，洗衣量，負載平衡等。
- 顯示屏上的程序時間只供參考，實際程序時間會因不同的因素自動調整。
- 洗衣乾衣機機腳不平。
- 安裝時搬運用螺栓和包裝材料未被取下。
- 機器被夾於家具和牆壁之間，令其無法平衡擺放。
- 滾筒內衣物未能均勻地分佈，系統會把脫水速度降低。
- 如已開機，嘗試先關閉洗衣乾衣機，再按下「一按啟動洗連乾」鍵啟動程序。

**運行時有噪音**

- 洗衣乾衣機於進行脫水時，馬達、排水泵、滾筒等發出聲音為正常情況。

**洗衣乾衣機無法正常脫水**

- 於進行脫水前，負荷平衡控制系統感應到滾筒內衣物未能均勻分佈，系統會反覆操作將衣物重新分佈，此時脫水速度會降低。這可減少脫水時機器高速旋轉所產生的震動而損壞機件。  
此情況可能因放入單一過重衣物(如羽絨、被子等)所致，建議重新放置及分佈衣物後，方開始洗衣程序。

**洗滌劑投放盒溢出/漏水**

- 洗滌劑投放盒阻塞。
- 進水水壓過高，稍微關上水龍頭後重新開啟。
- 洗衣乾衣機傾斜，四邊機腳不平。

**洗衣乾衣機漏水**

- 進水管未正確擰緊。
- 更換或裝上進水喉管橡膠墊圈。
- 排水管未正確擰緊。

**洗衣乾衣機被鎖定，「選項」及「啟動/暫停」提示燈閃爍，顯示屏上有錯誤代碼(如: F-01, F-)**

- 關閉電源並拔下電源插頭，約一分鐘後重開洗衣乾衣機。如果故障仍然存在，請聯絡售後服務中心。

**洗衣乾衣機有異味**

- 運行「自動清潔滾筒」程序清洗本機，進行此程序時，可酌量加上洗衣劑，並必須將滾筒內所有衣物移走。

**機門無法打開**

- 於完成洗衣/乾衣程序後，需等待片刻，直至門鎖提示燈熄滅時，方可打開機門。
- 如洗衣乾衣機未有接上電源，則需手動打開機門。

**機門門邊底部有孔**

- 機門門邊底部設有排水孔作排水用。

**程序運行時機內水位太低**

- 程序運行時水位應至少到機門底部位置。

**泡沫過多**

- 洗衣劑不適用於洗衣乾衣機 (參考洗衣劑的註明，檢查洗衣劑上的標籤是「適合機洗」或「適合手洗」，或其他相關註解)。
- 過量的洗衣劑會造成太多泡沫。

**完成程序或開始程序前，洗衣乾衣機自動關機**

- 本機附設自動備用系統，當本機於約30分鐘內沒有收到任何指示，將會自動進入備用模式。要重新啟動本機，只需按下電源掣約3秒即可。

**一般**

- 本機設有感應系統，會於程序運行時監察及調節水位、水溫、負荷平衡、程序時間等，確保洗衣/乾衣程序能夠順利完成。

如因不正確使用或非本公司授權技術人員安裝而導致的故障，不論是否處於保養期，都需要支付有關費用。

確保衣物口袋中沒有任何物品，以及鈕扣沒有鬆開，掉落物件會阻塞排水泵或排水管，甚至損壞機件。

不要使用洗衣乾衣機洗滌沒有衣物護理標籤，或不適合機洗的衣物。

# 維修資訊

## 聯絡售後服務中心前：

CH

- 請先參閱「故障排除」頁面以嘗試解決問題。
- 重新啟動洗衣乾衣機，檢查洗衣乾衣機是否仍舊無法正常運作。

## 若洗衣乾衣機仍舊無法正常運作：

請按照以下網址上的指引致電我們：

<https://www.indesit.hk/>

當致電我們時，請提供以下資訊：

- 簡單的故障說明
- 洗衣乾衣機型號及機身號碼 (參閱機門內的銘牌)
- 您的完整地址和電話號碼



對於任何維修，使用我們授權的售後服務中心，以確保適當的維修和使用原廠零配件。

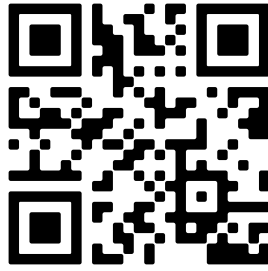


## Register your product online

網上登記新產品保養

Save the planet and register your product warranty online!

為環保出力，減少用紙！於網上登記產品保養。



<https://qrco.de/bbWCOM>

Indesit® Registered trademark

All rights reserved - <https://www.indesit.hk/>



依達時®註冊商標

版權所有 翻印必究 - <https://www.indesit.hk/>